

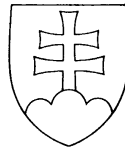
# SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

## Inšpektorát životného prostredia Košice

Rumanova 14, 040 53 Košice

Číslo : 9578-11634/2012/Wit,Hut/570730105/Z15

Košice 14.05.2012



### ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „IŽP Košice“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 245/2003 Z. z. o IPKZ“) a ako špeciálny stavebný úrad podľa § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 2, 3 a 7, písm. c) bod 10, písm. f) bod 3, § 8 ods. 3, § 8 ods. 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ a podľa § 66 stavebného zákona, na základe konania vykonaného podľa zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, stavebného zákona a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní“)

#### mení a dopĺňa

#### integrované povolenie

vydané rozhodnutím IŽP Košice č. 85/16-OIPK/2006-Mi/570730105 zo dňa 31.03.2006 v znení zmien vydaných IŽP Košice rozhodnutiami č. 3326-8473/2007/Mil/570730105/Z1 zo dňa 28.02.2007, č. 6164-40920/2007/Mil/570730105/Z2 zo dňa 28.12.2007, č. 540-15426/2008/Mil/570730105/Z4 zo dňa 09.05.2008, č. 1014-22245/2008/Mil/570730105/Z3 zo dňa 05.09.2008, č. 7053-34284/2008/Mil/570730105/Z5 zo dňa 24.11.2008, č. 7245-37828/2009/Haj,Wit/570730105/Z6 zo dňa 25.11.2009, č. 7699-28268/2009/ Wit/570730105/Z7 zo dňa 08.09.2009, č. 8302-6889/2009/Kov,Mer/570730105/Z8 zo dňa 24.11.2009, č. 4396-8844/57/2010/Haj/570730105/Z10 zo dňa 26.03.2010, č. 5377-22516/2010/Mil/570730105/Z11 zo dňa 31.08.2010, č. 8556-36153/2010/Wit,Mil/570730105/Z12 zo dňa 06.12.2010, č. 8234-32140/2010/Kov,Mer/570730105/Z13 zo dňa 03.11.2010 a č. 930-1255/2012/Wit/570730105/Z14 zo dňa 02.02.2012 (ďalej len „integrované povolenie“), ktorým bola povolená činnosť v prevádzke:

#### „KOVOHUTY, a.s.“

ul. 29. augusta 586, 053 42 Krompachy  
okres: Spišská Nová Ves

**prevádzkovateľovi:**

obchodné meno: **KOVOHUTY, a.s.**

sídlo: **Polianky 5, 841 01 Bratislava**

IČO: **36 200 867**

**Predmetom zmeny integrovaného povolenia činností prevádzky je podľa § 8 ods. 2 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ:**

a) v oblasti povrchových vôd a podzemných vôd

- povolenie uskutočniť vodnú stavbu „Technologická linka na úpravu vody“, podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 2 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- súhlas na uskutočnenie stavieb alebo zariadení, ktoré môžu ovplyvniť stav povrchových alebo podzemných vôd, podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- povolenie na vypúšťanie odpadových vôd do verejnej kanalizácie, podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,

b) v oblasti odpadov

- vyjadrenie v stavebnom konaní k výstavbe týkajúcej sa odpadového hospodárstva, podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 10 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,

c) v oblasti ochrany zdravia ľudí

- posúdenie návrhu na zavedenie novej technologickej linky, podľa § 8 ods. 2 písm. f) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ.

**Integrované povolenie pre prevádzku sa mení a dopĺňa nasledovne:**

**I. Povoľuje uskutočnenie stavby**

**„Technologická linka na úpravu vody“,**

umiestnenej na pozemku parcelné č. 1715/52, stavebný objekt filtre - zinkové úlety, súpisné č. 1203 a na pozemku parcelné č. 1715/70, v katastrálnom území Kropachy, ku ktorým majú **KOVOHUTY, a.s., Polianky 5, 841 01 Bratislava** (ďalej len „stavebník“) vlastnícke právo podľa výpisu z listu vlastníctva č. 1932 zo dňa 21.11.2011 vydaného Správou katastra Kropachy,

**stavebníkovi:**

obchodné meno: **KOVOHUTY, a.s.**

sídlo: **Polianky 5, 841 01 Bratislava**

IČO: **36 200 867**

Stavba „Technologická linka na úpravu vody“ sa podľa predloženej a overenej projektovej dokumentácie člení na tieto stavebné objekty a prevádzkový celok:

**Stavebné objekty:**

SO 01 Úpravňa vody

SO 01.1 Stavebná časť

SO 01.2. Vnútorňý vodovod a kanalizácia

SO 02 Kanalizačná prípojka“

**Prevádzkové súbory:**

PC 1 Technologická linka úpravy vody

PS 01 Linka demineralizácie vody

Mesto Krompachy vydalo pod č. 46-2/2012/ÚK-vyjadrenie/HI zo dňa 04.01.2012 vyjadrenie v ktorom uviedlo, že na stavbu „Technologická linka na úpravu vody“ sa v zmysle § 39a ods. 3 písm. d) stavebného zákona územné rozhodnutie nevyžaduje.

Účelom realizácie stavby je úprava pitnej vody pre technologické účely.

**Podmienky na uskutočnenie stavby**

1. Stavba bude uskutočnená podľa projektovej dokumentácie, vypracovanej spoločnosťou Projex, projektové družstvo, ul. Ing. Straku 4, 052 01 Spišská Nová Ves pod číslom zák. 27/2011-V/11 autorizovanými stavebnými inžiniermi Ing. Mojmirom Begánom, č. osvedčenia 4187\*Z\*1, Ing. Miroslavom Konigom, č. osvedčenia 4938\*SP\*13, Ing. Antonom Javorským, č. osvedčenia 5124\*Z\*14 a Ing. Ivetou Novákovou, špecialistom požiarnej ochrany v tomto konaní, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tohto rozhodnutia pre stavebníka a mesto Krompachy. Prípadné zmeny pri uskutočňovaní stavby nesmú byť zrealizované bez predchádzajúceho povolenia IŽP Košice (príslušný špeciálny stavebný úrad).
2. Stavebník v súlade s ustanovením § 75 stavebného zákona zabezpečí vytýčenie stavby oprávnenou fyzickou osobou alebo právnickou osobou oprávnenou vykonávať geodetické a kartografické činnosti a autorizačné overenie vybraných geodetických a kartografických činností autorizovaným geodetom a kartografom v súlade s overenou projektovou dokumentáciou.
3. Pred začatím stavby je stavebník povinný zabezpečiť vytýčenie podzemných a nadzemných vedení a ich ochranných pásiem v mieste realizácie stavby a je povinný zabezpečiť ich ochranu, aby nedošlo k ich poškodeniu. Stavebník preukázateľne oboznámi pracovníkov, ktorí budú vykonávať zemné práce s vytýčenou a vyznačenou polohou podzemného vedenia.
4. Stavebník je povinný plniť ustanovenia § 43i ods. 3 stavebného zákona a najmä zabezpečiť, aby stavenisko:
  - a) bolo zabezpečené pred vstupom cudzích osôb na miesta, kde môže dôjsť k ohrozeniu života alebo zdravia,

- b) malo zriadený vjazd a výjazd z komunikácie na prísun stavebných výrobkov, na odvoz zeminy a stavebného odpadu a na prístup vozidiel zdravotníckej pomoci a požiarnej ochrany,
  - c) umožňovalo bezpečné uloženie stavebných výrobkov a stavebných mechanizmov a umiestnenie zariadenia staveniska,
  - d) umožňovalo bezpečný pohyb osôb vykonávajúcich stavebné práce,
  - e) malo zabezpečený odvoz a likvidáciu odpadu,
  - f) bolo zriadené a prevádzkované tak, aby bola zabezpečená ochrana zdravia ľudí na stavenisku a v jeho okolí, ako aj ochrana životného prostredia podľa osobitných predpisov.
5. Stavba bude uskutočnená dodávateľsky, môže ju uskutočňovať len právnická osoba alebo fyzická osoba oprávnená na vykonávanie stavebných prác podľa osobitných predpisov a vedenie uskutočňovania stavby vykoná stavbyvedúci. Stavebník je povinný písomne oznámiť na IŽP Košice zhotoviteľa stavby najneskôr do 15 dní po jeho určení, súčasne predložiť jeho oprávnenie na uskutočňovanie stavby a doklad, ktorým preukáže, že má zhotoviteľ zabezpečené vedenie stavby stavbyvedúcim.
6. Stavebník je povinný písomne oznámiť na IŽP Košice začatie stavby najneskôr do 15 dní odo dňa jej začatia.
7. Stavebník je povinný podľa § 66 ods. 3 písm. j) stavebného zákona označiť stavbu na viditeľnom mieste štítkom s nasledovnými údajmi:
- a) označenie stavby,
  - b) označenie stavebníka,
  - c) označenie dodávateľa stavby,
  - d) názov správneho orgánu, ktorý stavbu povolil,
  - e) termín začatia a ukončenia stavby,
  - f) meno a priezvisko zodpovedného stavbyvedúceho.
8. Pri uskutočňovaní stavby je stavebník povinný dodržiavať predpisy týkajúce sa bezpečnosti práce technických zariadení, najmä vyhlášku č. 374/1990 Zb. o bezpečnosti práce a technických zariadení pri stavebných prácach, nariadenie vlády č. 510/2001 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko a dbať na ochranu zdravia osôb na stavenisku.
9. Počas uskutočňovania stavby je stavebník povinný dbať na to, aby nespôsobil škodu na cudzích nehnuteľnostiach a majetku. Prípadné škody spôsobené pri uskutočňovaní stavby je povinný uhradiť v súlade s ustanoveniami Občianskeho zákonníka.
10. Stavebník môže na výstavbu použiť v súlade s ustanovením § 43f stavebného zákona iba také stavebné výrobky, ktoré sú podľa osobitných predpisov (zákon č. 90/1998 Z. z. o stavebných výrobkoch v znení neskorších predpisov) vhodné na použitie v stavbe na zamýšľaný účel a majú také vlastnosti, aby bola po dobu predpokladanej životnosti stavby zaručená jej požadovaná mechanická pevnosť a stabilita, požiarne bezpečnosť, hygienické požiadavky, ochrana zdravia a životného prostredia a bezpečnosť pri užívaní.

11. Pri uskutočňovaní stavby je stavebník povinný dodržiavať ustanovenia § 48 až § 53 stavebného zákona o všeobecných technických požiadavkách na uskutočňovanie stavieb a príslušné ustanovenia vyhlášky MŽP SR č. 532/2002 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o všeobecných technických požiadavkách na výstavbu a o všeobecných technických požiadavkách na stavby užívané osobami s obmedzenou schopnosťou pohybu a orientácie (ďalej len vyhláška „MŽP SR č. 532/2002 Z. z.“) a ustanovenia slovenských technických noriem vzťahujúce sa na predmetnú stavbu.
12. Stavebné mechanizmy musia byť pred výjazdom na cestnú komunikáciu zbavené nečistôt.
13. Stavebník je povinný pri nakladaní s odpadom vzniknutým pri stavebných prácach dodržiavať povinnosti vyplývajúce zo zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
14. Stavebník je povinný počas realizácie stavebných prác na stavbe dodržiavať ustanovenia zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov, všeobecne platné právne predpisy na úseku ochrany vôd a ustanovenia príslušných technických noriem vzťahujúce sa na zaobchádzanie s nebezpečnými látkami.
15. Na stavbe musí byť po celý čas výstavby k dispozícii projektová dokumentácia na uskutočnenie stavby overená IŽP Košice v tomto konaní, potrebná na uskutočňovanie stavby a na výkon štátneho stavebného dohľadu.
16. Stavebník je povinný umožniť orgánom štátneho stavebného dohľadu a nimi prizvaných znalcov vstupovať na stavenisko, do stavby a nazeráť do jej projektovej dokumentácie. Je povinný bezodkladne ohlásiť IŽP Košice závary na stavbe, ktoré ohrozujú jej bezpečnosť a životy či zdravie osôb.
17. V prípade výskytu materiálov obsahujúcich azbestové vlákna je stavebník povinný postupovať v súlade s nariadením vlády SR č. 39/2002 Z. z. o ochrane zdravia pri práci s azbestom, hlavne v kábelových priestoroch.
18. Stavebník je povinný zabezpečiť vedenie stavebného denníka až do skončenia stavebných prác na stavbe. Stavebný denník musí obsahovať všetky dôležité údaje o stavebných prácach na stavbe vrátane zápisov z vykonaných kontrolných skúšok.
19. Stavebník je povinný stavbu dokončiť do 30.06.2014.
20. Stavebník je povinný v zmysle odborného stanoviska Technickej inšpekcie, a.s., pracovisko Košice k projektovej dokumentácii stavby vydanom pod č. 3873/3/2011 zo dňa 31.01.2012 dopracovať v projektovej dokumentácii v procese výstavby:
  - a) riešenie bezpečnosti budúcej stavby a obsluhy zariadenia v zmysle § 13 zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov,

- b) analýzu rizík prevádzky (návrhy opatrení voči zvyškovým ohrozeniam, ktoré vzniknú z navrhovaného riešenia) v zmysle § 4 zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov,
- c) zdôvodnenie s uvažovanými vplyvmi AD1, AF1, BC2 a nie AD2, AF2 a BC3 v zmysle čl. N1.2 STN 33 2000-5-51:2010.

21. Dokončenú stavbu môže stavebník v súlade s ustanoveniami stavebného zákona užívať len na základe kolaudačného rozhodnutia vydaného IŽP Košice na základe písomného návrhu stavebníka.

22. V návrhu na kolaudačné rozhodnutie stavby stavebník uvedie súpis zmien vykonaných počas uskutočňovania stavby „Technologická linka na úpravu vody“ oproti projektovej dokumentácii stavby overenej IŽP Košice v tomto konaní, a k návrhu pripojí doklady podľa vyhlášky MŽP SR č. 453/2000 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona:

- a) stavebný denník,
- b) doklady od dodávateľa stavby, certifikáty použitých stavebných materiálov záchytných nádrží a potrubných rozvodov, izolačných materiálov, náterov hmôt, použitých pri realizácii stavby a doklad o skúške nepriepustnosti záchytných nádrží a potrubí,
- c) doklady o výsledkoch predpísaných skúšok,
- d) doklady o overení požadovaných vlastností výrobkov, doklady o splnení technických požiadaviek na novoinštalované a použité výrobky, ktoré sú určenými výrobkami podľa vyhlášky MŽP SR 264/1999 Z. z., nariadenia vlády č. 576/2001 Z. z. a nariadenia vlády č. 310/2004 Z. z. v znení neskorších predpisov,
- e) certifikáty preukázania zhody použitých materiálov a zabudovaných stavebných výrobkov, vyhlásenia o zhode vydané výrobcami alebo dovozcami na výrobky, ktoré sú určenými výrobkami podľa aproximčných nariadení vlády Slovenskej republiky,
- f) doklady o spôsobilosti technických zariadení na plynulú a bezpečnú prevádzku,
- g) doklady o spôsobe zneškodnenia odpadov vzniknutých stavebnou činnosťou pri uskutočňovaní stavby,
- h) aktualizovaný plán preventívnych opatrení na zamedzenie vzniku neovládateľného úniku škodlivých látok do životného prostredia a na postup v prípade ich úniku schválený SIŽP, IŽP Košice, odborom inšpekcie ochrany vôd,
- i) zdokladovať splnenie podmienok tohto rozhodnutia uvedených v časti I. Podmienky na uskutočnenie stavby,
- j) najneskôr ku kolaudačnému konaniu stavby je stavebník povinný predložiť doklady o overení požadovaných vlastností výrobkov v súlade so zákonom NR SR č. 90/1998 Z. z. o stavebných výrobkoch v znení neskorších predpisov a doklady v súlade so zákonom NR SR č. 264/1999 Z. z. o technických požiadavkách na výrobky a o posudzovaní zhody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a nadväznými nariadeniami vlády,
- k) certifikáty preukázania zhody, prípadne technické osvedčenia na všetky stavebné výrobky, ktoré musia spĺňať požiaro-technické charakteristiky podľa spracovanej projektovej dokumentácii v časti požiarnej ochrany podľa § 66 ods. 3 písm. c) stavebného zákona a v súlade so zákonom č. 90/1998 Z. z. o stavebných výrobkoch v znení neskorších predpisov.

23. So stavbou sa nesmie začať pokiaľ toto rozhodnutie nenadobudlo právoplatnosť. Toto rozhodnutie stráca platnosť v časti I. Povoľuje uskutočnenie stavby, ak sa so stavbou „Technologická linka na úpravu vody“ nezačne do dvoch rokov odo dňa, kedy nadobudlo právoplatnosť.

Rozhodnutie o námietkach účastníkov stavebného konania:

Účastníci stavebného konania nevzniesli žiadne námietky ani pripomienky k uskutočneniu stavby „Technologická linka na úpravu vody“.

Mená a adresy ostatných účastníkov stavebného konania sú uvedené v prílohe č. 1, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto rozhodnutia.

## **II. Integrované povolenie sa mení a dopĺňa nasledovne:**

**V časti I. Údaje o prevádzke, B. Opis opatrení a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke, integrovaného povolenia sa nahrádza znenie bodu 2.8 nasledovným znením:**

### **2.8 Úprava vody**

#### **2.8.1 Chemická úpravňa vody (CHÚV)**

Stavebne uzavretý objekt CHÚV zabezpečuje úpravu vody pre výrobu technologickej pary a tepla v kotolniach a pre chladiacu vodu v PS 05 Drôtovňa. Voda sa odoberá čerpacou stanicou zo sedimentačnej nádrže popísanej v bode B.2.9, časť I. integrovaného povolenia a privádza sa v množstve  $12 - 15 \text{ m}^3 \cdot \text{h}^{-1}$  pod tlakom 0,34 MPa do reaktora, kde sa upravuje dekarbonizáciou vápenným mliekom a 10 % roztokom  $\text{FeCl}_3$ . Dekarbonizovaná voda po mechanickom filtrovaní v pieskovom filtri sa demineralizuje na dvoch nezávisle pracujúcich linkách pozostávajúcich z kationového filtra, aniónového filtra a kombinovaného filtra, ktorých náplň tvoria iónové živice. Znečistené pieskové, aniónové a kationové filtre sú regenerované dekarbonizovanou vodou, ktorá sa odvádza do kalovej nádrže. Kombinované filtre sa regenerujú vodnými roztokmi  $\text{H}_2\text{SO}_4$  a  $\text{NaOH}$  (demineralizácia) a odpadové vody z regenerácie po neutralizácii vápenným mliekom vo výtokovom žľabe sú odvádzané do kalovej nádrže. Ochrana životného prostredia pri zaobchádzaní so škodlivými látkami je zabezpečovaná tak, ako je to uvedené v tabuľke v bode B.2.14, časť I. integrovaného povolenia. Na zhromažďovanie odpadových vôd z regenerácie filtrov a odkalov z reaktora CHÚV je určená betónová kalová nádrž s asfaltovým poterom o objeme  $400 \text{ m}^3$ , umiestnená vedľa objektu CHÚV, ktorá slúži na úpravu pH a čistenie odpadových vôd sedimentáciou nerozpustných látok pred ich vypustením do recipientu Hornádu.

**Vstupy:** odoberaná voda,  $\text{H}_2\text{SO}_4$ ,  $\text{NaOH}$ ,  $\text{FeCl}_3$  a  $\text{Ca}(\text{OH})_2$ .

**Výstupy:** demineralizovaná voda pre použitie v chladiacich okruhoch technologických zariadení, odpadová voda, ktorá je po úprave pH z kalovej nádrže odvádzaná priemyselnou kanalizáciou a vypúšťaná do recipientu Hornád výustňou č. 1, sedimentované kaly z kalovej nádrže, ktoré sú odvážané cisternovým vozidlom na odsírenie koncentráту  $\text{Zn-Sn-Pb}$  do výroby  $\text{ZnSO}_4$ .

### 2.8.2 Technologická linka úpravy vody

Technologická linka úpravy vody slúži na kontinuálnu úpravu pitnej vody pre technologické účely, t. j. výrobu pary pre technologické účely a centrálnu vykurovanie s výkonom  $3 \text{ m}^3/\text{h}$  a výrobu elektrickej energie v kogeneračnej jednotke s výkonom  $1,8 \text{ m}^3/\text{h}$ .

Technologická linka úpravy vody pozostáva z mechanickej filtrácie prostredníctvom vložkového filtra s ostrosťou filtrácie  $20 \text{ mikrometrov}$ , z akumulácie prefiltrovannej vody v zásobnej nádrži o objeme  $10 \text{ m}^3$ , z dechlorácie pitnej vody cez filter s aktívnym uhlím a pieskom, ktorý je riadiacou elektronikou automaticky prepieraný, zo zmäkčovania dvoma modulmi, v ktorých sa nachádzajú filtre na zmäkčovanie vody, pričom v prevádzke je vždy iba jeden a na druhom prebieha regenerácia roztokom chloridu sodného, ktorý sa nachádza v prevádzkovej nádrži o objeme  $0,040 \text{ m}^3$  (roztok je pripravovaný dávkovaním tabletovanej technickej soli  $98 \%$  NaCl), z jemnej mechanickej filtrácie na dvoch vložkových filtroch o ostrosti filtrácie  $5$  a  $1 \text{ mikrometra}$  (mikrofiltrácie), z demineralizácie v dvoch jednotkách reverznej osmózy, z akumulácie demineralizovanej vody v dvoch kusov zásobných nádrží o objeme  $2 \times 10 \text{ m}^3$ . Z týchto nádrží je demineralizovaná voda distribuovaná do miesta spotreby (výroba pary) alebo na ďalšiu doúpravu (výroba pary pre parnú turbínu) do jednotky elektrodeionizácie. Technologická linka ďalej pozostáva z odplynovania demineralizovanej vody určenej pre turbínu membránovým odpľňovačom od oxidu uhličitého, z elektrodeionizácie odplynenej demineralizovanej vody a z akumulácie dočistenej demineralizovanej vody v zásobnej nádrži o objeme  $10 \text{ m}^3$  s adsorbérom  $\text{CO}_2$  (náplň hydroxid vápenatý). Z nádrže je demineralizovaná voda prečerpávaná do miesta spotreby prostredníctvom automatickej tlakovej stanice.

**Vstup:** pitná voda, tabletovaná technická soľ  $98 \%$

**Výstup:** demineralizovaná voda (permeát) s elektrickou vodivosťou do  $20 \text{ }\mu\text{S}/\text{cm}$  pre výrobu pary na technologické účely, prípadne vykurovanie, demineralizovaná voda s elektrickou vodivosťou do  $0,2 \text{ }\mu\text{S}/\text{cm}$  pre výrobu pary pre parnú turbínu, odpadové vody (koncentráty a oplachové vody) vypúšťané do novej kanalizačnej prípojky zriadenej na existujúcej splaškovej kanalizácii mimo objektu linky na úpravu vody a odtiaľ ďalej odvádzané do kanalizácie.

**V časti II. Podmienky povolenia sa kapitola A. Podmienky prevádzkovania, 3. Podmienky pre suroviny, média, energie a výrobky nahrádza podmienka 3.3 nasledovným znením:**

3.3 Prevádzkovateľ má povolené používať nasledovné látky:  $\text{H}_2\text{SO}_4$ , NaOH,  $\text{FeCl}_3$ ,  $\text{Ca}(\text{OH})_2$ , izopropylalkohol, sóda, rôzne chemikálie potrebné pre činnosť chemického laboratória, borax, vodné sklo a pod., motorové oleje, prevodové oleje, hydraulické oleje, transformátorové oleje, odpadové oleje, plastické mazivá, absorpčné materiály, riedidlá, farby, lepidlá a čistiace prostriedky, tabletovanú technickú soľ na výrobu soľanky pre regeneráciu zmäkčovača vody v množstve potrebnom pre zabezpečenie výrobných kapacít podľa bodu B časť I. integrovaného povolenia. Prevádzkovateľ je povinný pri ich používaní dodržiavať pokyny ich výrobcov.

**V časti II. Podmienky povolenia sa kapitola A. Podmienky prevádzkovania, 4. Technicko-prevádzkové podmienky dopĺňa podmienkou 4.9 a 4.10 s nasledovným znením:**

4.9 Prevádzkovateľ je oprávnený užívať stavbu „Technologická linka na úpravu vody“ až po vykonaní skúšok vodotesnosti vodárenských a kanalizačných nádrží, po vypracovaní



manipulačného poriadku vodnej stavby „Technologická linka na úpravu vody“ a jeho predložení na schválenie orgánu štátnej vodnej správy.

4.10 Prevádzkovateľ je povinný vykonávať činnosti na vodných stavbách v súlade s vypracovanými prevádzkovými predpismi a manipulačnými poriadkami vypracovanými a schválenými podľa všeobecne záväzného právneho predpisu vodného hospodárstva.

**V časti II. Podmienky povolenia sa kapitola I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému, 2. Kontrola odpadových vôd dopĺňa podmienkou 2.2 nasledovným znením:**

2.2 Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť kontrolu odpadových vôd vypúšťaných z Technologickej linky na úpravu vody do kanalizácie v zmysle kanalizačného poriadku, prevádzkových predpisov a právoplatnej zmluvy uzavretej s prevádzkovateľom verejnej kanalizácie a prevádzkovateľom čistiarne odpadových vôd.

**V časti II. Podmienky povolenia sa kapitola A. Podmienky prevádzkovania, 5. Zaobchádzanie so škodlivými látkami používanými v prevádzke dopĺňa podmienkami 2.8 a 2.9 s nasledovným znením:**

2.8 Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť vykonanie kontroly technického stavu a funkčnej spoľahlivosti pri nádržiach zvonku vizuálne kontrolovateľných, v ktorých sa zaobchádza so škodlivými látkami odborne spôsobilou osobou každých 20 rokov od vykonania prvej kontroly a podľa výsledku prijať opatrenia na odstránenie zistených nedostatkov odborne spôsobilou osobou.

2.9 Prevádzkovateľ je oprávnený užívať stavbu „Technologická linka na úpravu vody“ až po vykonaní skúšok tesnosti nádrží, záchytných vaní, havarijných vaní a rozvodov, v ktorých sa bude zaobchádzať so škodlivými látkami, odborne spôsobilou osobou s certifikátom na kvalifikáciu na nedeštruktívne skúšanie, po aktualizácii Plánu preventívnych opatrení na zamedzenie vzniku neovládateľného úniku nebezpečných látok do životného prostredia a na postup v prípade ich úniku, a po vypracovaní prevádzkových predpisov stavieb a zariadení, v ktorých sa bude zaobchádzať so škodlivými látkami.

**V časti II. Podmienky povolenia sa kapitola B. Emisné 2. Limitné hodnoty ukazovateľov znečistenia vo vypúšťaných odpadových vodách dopĺňa podmienka 2.6 nasledovným znením:**

2.6 Prevádzkovateľ je oprávnený vypúšťať odpadové vody z Technologickej linky úpravy vody do verejnej kanalizácie a následne na ČOV Krompachy na základe právoplatnej zmluvy uzavretej s prevádzkovateľom verejnej kanalizácie a prevádzkovateľom čistiarne odpadových vôd. Prevádzkovateľ je povinný zmluvy s prevádzkovateľom verejnej kanalizácie a čistiarne odpadových vôd dodržiavať.

**V časti II. Podmienky povolenia sa kapitola D. Opatrenia pre minimalizáciu, zhodnotenie a zneškodnenie odpadov, 2. Podmienky pre minimalizáciu a predchádzanie vzniku odpadov z vlastnej činnosti dopĺňa podmienkami 2.19 a 2.20 s nasledovným znením:**

- 2.19 Prevádzkovateľ je povinný odovzdávať ostatné odpady z vlastnej činnosti len osobe oprávnenej nakladať s odpadmi podľa všeobecne záväzného právneho predpisu odpadového hospodárstva na základe uzatvorenej právoplatnej zmluvy.
- 2.20 Prevádzkovateľ je povinný v prípade odovzdania resp. predaja vzniknutých odpadov fyzickým osobám na využitie v domácnosti ako materiál, palivo alebo inú vec určenú na konečnú spotrebu okrem nebezpečného odpadu a odpadu uvedeného v § 43 a 54a zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch požiadať orgán štátnej správy odpadového hospodárstva o udelenie súhlasu podľa § 7 ods. 1 písm. p) zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch.

**Integrované povolenie s výnimkou zmien uvedených v tomto rozhodnutí ostáva v platnosti v plnom rozsahu. Zmeny integrovaného povolenia uvedené v časti II. tohto rozhodnutia nadobúdajú účinnosť nadobudnutím právoplatnosti rozhodnutia, ktorým bude povolené užívanie stavby v súlade s ustanoveniami stavebného zákona.**

## O d ô v o d n e n i e

IŽP Košice, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 245/2003 Z. z. o IPKZ“) a ako špeciálny stavebný úrad podľa § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 2, 3 a 7, písm. c) bod 10, písm. f) bod 3, § 8 ods. 3, § 8 ods. 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ a podľa § 66 stavebného zákona, na základe konania vykonaného podľa zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, stavebného zákona a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní vydáva zmenu integrovaného povolenia, ktorej súčasťou je aj stavebné povolenie na uskutočnenie vodnej stavby „Technologická linka na úpravu vody“ v prevádzke KOVOHUTY, a.s., 053 42 Krompachy na základe žiadosti prevádzkovateľa KOVOHUTY, a.s., Polianky 5, 841 01 Bratislava zo dňa 22.12.2011.

Predmetom požadovanej zmeny integrovaného povolenia je žiadosť prevádzkovateľa - stavebníka:

a) v oblasti povrchových vôd a podzemných vôd

- o vydanie povolenia uskutočniť vodnú stavbu „Technologická linka na úpravu vody“, podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 2 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- o vydanie súhlasu na uskutočnenie stavieb alebo zariadení, ktoré môžu ovplyvniť stav povrchových alebo podzemných vôd, podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- o vydanie povolenia na vypúšťanie odpadových vôd do verejnej kanalizácie, podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,

b) v oblasti odpadov

- o vydanie vyjadrenia v stavebnom konaní k výstavbe týkajúcej sa odpadového hospodárstva, podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 10 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,

c) v oblasti ochrany zdravia ľudí

- o posúdenie návrhu na zavedenie novej technologickej linky, podľa § 8 ods. 2 písm. f) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ.

Dňom doručenia písomného vyhotovenia žiadosti na IŽP Košice bolo začaté správne konanie v súlade s ust. § 12 ods. 1 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ.

Prevádzkovateľ - stavebník k žiadosti o vydanie zmeny integrovaného povolenia predložil nasledovné doklady:

- a) výpis z listu vlastníctva č. 1935 zo dňa 21.11.2011,
- b) výpis z účtu o zaplatení správneho poplatku podľa zákona o správnych poplatkoch, položka 171a písm. b) vo výške 331,50 eur,
- c) výpis z obchodného registra,
- d) kópiu z katastrálnej mapy zo dňa 07.02.2007,
- e) projektovú dokumentáciu stavby vypracovanú autorizovanými stavebnými inžiniermi,
- f) vyjadrenia, súhlasy a stanoviská dotknutých orgánov k stavebnému konaniu,
- g) splnomocnenie spracovateľa projektovej dokumentácie na zastupovanie v stavebnom konaní a fotokópie osvedčení spracovateľov projektovej dokumentácie stavby.

Stavba „Technologická linka na úpravu vody“ bude realizovaná na pozemku parcelné č. 1715/52, stavebný objekt filtre - zinkové úlety, súpisné č. 1203 a na pozemku parcelné č. 1715/70, v katastrálnom území Krompachy, ku ktorým má stavebník vlastnícke právo podľa výpisu z listu vlastníctva č. 1932 zo dňa 21.11.2011 vydaného Správou katastra Krompachy.

Mesto Krompachy vydalo pod č. 46-2/2012/ÚK-vyjadrenie/HI zo dňa 04.01.2012 vyjadrenie v ktorom uviedlo, že na stavbu „Technologická linka na úpravu vody“ sa v zmysle § 39a ods. 3 písm. d) stavebného zákona územné rozhodnutie nevyžaduje.

IŽP Košice po posúdení predloženej žiadosti v súlade s ust. § 12 ods. 2 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ upovedomil žiadateľa, účastníkov konania, dotknutú obec a dotknuté orgány o začatí konania listom č. 9578-5011/57/2012/Hut/Z15 zo dňa 20.02.2012, doručeným v dňoch 29.02.2012 až 05.03.2012. Predmetom zmeny integrovaného povoľovania, ktorej súčasťou je aj stavebné konanie, nie je podstatná zmena v činnosti prevádzky podľa § 8 ods. 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, preto IŽP Košice v súlade s ustanovením § 22 ods. 5 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ upustil od zverejnenia podanej žiadosti a vykonania ústneho pojednávania v predmetnej veci. IŽP Košice podľa § 12 ods. 4 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ určil na vyjadrenie známym účastníkom konania a dotknutým orgánom 30 dňovú lehotu.

IŽP Košice ako špeciálny stavebný úrad v súlade s ustanovením § 61 stavebného zákona listom č. 9578-5011/57/2012/Hut/Z15 zo dňa 20.02.2012 oznámil začatie správneho konania vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia pre predmetnú prevádzku, ktorej súčasťou je aj stavebné konanie o povolení stavby „Technologická linka na úpravu vody“, ďalším účastníkom konania vymedzeným v ustanovení § 59 stavebného zákona a dotknutým orgánom vymedzeným v ustanovení § 126a v spojení s ustanovením § 140a stavebného zákona. V súlade s § 61 ods. 2 stavebného zákona IŽP Košice upustil od vykonania ústneho pojednávania spojeného s miestnym zisťovaním a podľa § 61 ods. 3 a 6 stavebného zákona určil účastníkom stavebného konania lehotu 10 pracovných dní odo dňa doručenia oznámenia pre uplatnenie pripomienok

a námietok k vydaniu stavebného povolenia pre vyššie uvedenú stavbu. Oznámenie o začatí konania bolo doručené účastníkom konania a dotknutým orgánom v dňoch 24.02.2012 až 28.02.2012.

IŽP Košice na základe uvedeného podľa § 12 ods. 4 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ určil na vyjadrenie známym účastníkom konania a dotknutým orgánom 30 dňovú lehotu.

V rámci integrovaného povoľovania, ktorého súčasťou je aj stavebné konanie o povolení stavby „Technologická linka na úpravu vody“, boli k predloženej žiadosti a k projektovej dokumentácii stavby zaslané a doložené tieto vyjadrenia, stanoviská a súhlasy účastníkov konania a dotknutých orgánov:

- Obvodný úrad životného prostredia Spišská Nová Ves, odbor ŠSOH vyjadrenie č. 2012/00051-2 zo dňa 12.01.2012,
- Obvodný úrad životného prostredia Spišská Nová Ves, odbor ŠSOPaK stanovisko č. 2012/00023-2 zo dňa 03.01.2012,
- Mesto Krompachy vyjadrenie č. 46-2/2012/ÚK-vyjadrenie/HI zo dňa 04.01.2012,
- VEOLIA Podtatranská vodárenská spoločnosť, a.s., vyjadrenie č. 15799/2011 zo dňa 09.01.2012,
- Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Spišskej Novej Vsi, vyjadrenie č. 2012/00479-2 zo dňa 06.03.2012,
- Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Spišskej Novej Vsi, stanovisko č. ORHZ-SN1-79-003/2012 zo dňa 27.01.2012,
- Technická inšpekcia, a.s., pracovisko Košice, odborné stanovisko č. 387/3/2011 zo dňa 31.01.2012.

Z účastníkov konania a dotknutých orgánov mali k vydaniu zmeny integrovaného povolenia, ktorej súčasťou je aj stavebné konanie tieto pripomienky a námety:

- 1) Technická inšpekcia, a.s., pracovisko Košice v odbornom stanovisku k projektovej dokumentácii stavby, vydanom pod č. 387/3/2011 zo dňa 31.01.2012, uviedla nedostatky, ktoré je potrebné dopracovať v projektovej dokumentácii v procese výstavby:
  - a) riešenie bezpečnosti budúcej stavby a obsluhy zariadenia v zmysle § 13 zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov,
  - b) analýzu rizík prevádzky (návrhy opatrení voči zvyškovým ohrozeniach, ktoré vzniknú z navrhovaného riešenia) v zmysle § 4 zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov,
  - c) zdôvodnenie s uvažovanými vplyvmi AD1, AF1, BC2 a nie AD2, AF2 a BC3 v zmysle čl. N1.2 STN 33 2000-5-51:2010.

IŽP Košice posúdil vznesené pripomienky a zapracoval ich do bodu č. 20 časť I. tohto rozhodnutia.

- 2) Obvodný úrad životného prostredia Spišská Nová Ves, ŠSOH vo vyjadrení č. 2012/00051-2 zo dňa 12.01.2012 uviedol, že nemá námietky k vydaniu zmeny integrovaného povolenia za dodržania nasledovných podmienok:

- a) odpady vzniknuté počas stavebných prác je držiteľ a pôvodca povinný zaradiť v zmysle vyhlášky MŽP SR č. 284/2001 Z. z., ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov v znení neskorších predpisov. Pri nakladaní s odpadmi je držiteľ a pôvodca povinný dodržiavať ustanovenia zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a vyhlášky MŽP SR č. 283/2001 Z. z. o vykonaní niektorých ustanovení zákona o odpadoch v znení neskorších predpisov,
- b) pri nakladaní s odpadmi, ktoré vznikajú realizáciou stavby dodržiavať ustanovenia zákona o odpadoch a všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku odpadového hospodárstva (dodržiavať povinnosti ustanovené § 18 a § 19 ods.1 zákona o odpadoch)
- c) vzniknuté odpady triediť podľa jednotlivých druhov odpadov v zmysle vyhlášky MŽP SR č. 284/2001 Z. z., ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov v znení neskorších predpisov,
- d) utriedené odpady do ukončenia stavebných prác zhromažďovať vo vhodných nádobách a kontajneroch na vyčlenenom mieste stavby a zabezpečiť ich pred znehodnotením, odcudzením a iným nežiaducim únikom,
- e) pri nakladaní so stavebnými odpadmi a odpadmi z demolácií dodržiavať ustanovenia § 40c zákona o č. 223/2001 Z. z. o odpadoch
- f) v prípade odovzdania resp. predaja vzniknutých odpadov fyzickým osobám na využitie v domácnosti ako materiál, palivo alebo inú vec určenú na konečnú spotrebu je potrebné požiadať orgán štátnej správy odpadového hospodárstva o udelenie súhlasu v zmysle § 7 ods. 1 písm. p) zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch,
- g) po ukončení stavebných prác (do 10 dní) zdokladovať tunajšiemu úradu spôsob zhodnotenia alebo zneškodnenia vzniknutých odpadov,
- h) pôvodca a držiteľ stavebných odpadov a odpadov z demolácii je povinný ich triediť podľa druhov a zabezpečiť ich materiálové zhodnotenie v zmysle § 140 písm. c) zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch. Takýmto zariadením je v okrese Spišská Nová Ves zariadenie na zhodnocovanie odpadov SABAR s.r.o. Markušovce a skládka na nie nebezpečný odpad spoločnosti Brantner Nova, s.r.o. Sadová 13, Spišská Nová Ves. Na doklade resp. na vážnom lístku musí byť uvedené miesto stavby a sídlo organizácie, v ktorej odpad vznikol.
- i) zmluvne zabezpečiť zhodnotenie resp. zneškodnenie odpadov, ktoré vzniknú počas prevádzky úpravy vody (jedná sa o odpady s kat. č. 19 09 01 tuhé odpady z primárnych filtrov a hrabíc, O, 19 09 04 použité aktívne uhlie, O, 19 09 05 nasýtené alebo použité iotomeničové živice, O a odpad z použitých filtračných vložiek do primárnych filtrov.

IŽP Košice pripomienky dotknutého orgánu uvedené v bodoch a) až e) a h) zapracoval do bodu č. 13, pripomienku uvedenú v bode g) do bodu č. 25 g) časť I. tohto rozhodnutia, pripomienku f) do podmienky D.2.19 a pripomienku i) do podmienky D.2.18 časť II. tohto rozhodnutia .

4) Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Spišskej Novej Vsi vo svojom stanovisku č. ORHZ-SN1-79-003/2012 zo dňa 27.01.2012 uviedlo túto pripomienku:

- najneskôr do podania návrhu na začatie kolaudačného konania stavby je stavebník povinný predložiť certifikáty preukázania zhody, prípadne technické osvedčenia na všetky stavebné výrobky, ktoré musia spĺňať požiaro-technické charakteristiky podľa spracovanej projektovej dokumentácie v časti požiarna ochrana podľa § 66 ods. 3 písm. c) stavebného

zákona a v súlade so zákonom č. 90/1998 Z. z. o stavebných výrobkoch v znení neskorších predpisov.

IŽP Košice posúdil vznesenú pripomienku a zapracoval ju do bodu č. 22 k) časť I. tohto rozhodnutia.

Ostatní účastníci konania a dotknuté orgány nevzniesli v priebehu integrovaného povoľovania, ktorého súčasťou je aj stavebné konanie na uskutočnenie stavby „Technologická linka na úpravu vody“, pripomienky a námety.

Súčasťou konania o zmene integrovaného povolenia boli podľa § 8 ods. 2 a § 8 ods. 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ konania:

a) v oblasti povrchových vôd a podzemných vôd

- o vydanie povolenia uskutočniť vodnú stavbu „Technologická linka na úpravu vody“, podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 2 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- o vydanie súhlasu na uskutočnenie stavieb alebo zariadení, ktoré môžu ovplyvniť stav povrchových alebo podzemných vôd, podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- o vydanie povolenia na vypúšťanie odpadových vôd do verejnej kanalizácie, podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,

b) v oblasti odpadov

- o vydanie vyjadrenia v stavebnom konaní k výstavbe týkajúcej sa odpadového hospodárstva, podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 10 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,

c) v oblasti ochrany zdravia ľudí

- o posúdenie návrhu na zavedenie novej technologickej linky, podľa § 8 ods. 2 písm. f) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ.

IŽP Košice preskúmaním predloženej žiadosti vrátane priložených dokladov a projektovej dokumentácie v súlade s ustanovením § 62 ods. 1 až 3 stavebného zákona zistil, že uskutočnením stavby a jej budúcim užívaním nie sú ohrozené záujmy spoločnosti ani neprimerane obmedzené či ohrozené práva a oprávnené záujmy účastníkov konania. Projektová dokumentácia stavby bola vypracovaná oprávnenými projektantmi a spĺňa požiadavky na uskutočnenie stavby.

IŽP Košice na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení účastníkov konania, dotknutých orgánov a vykonaného ústneho pojednávania zistil stav a zabezpečenie prevádzky z hľadiska zhodnotenia celkovej úrovne ochrany životného prostredia podľa zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, a preto rozhodol tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

**P o u č e n i e:** Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor integrovaného povoľovania a kontroly odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Mgr. Jozef Gornal'  
riaditeľ inšpektorátu

**Doručuje sa:**

1. KOVOHUTY, a.s., Polianky 5, 841 01 Bratislava
2. Mesto Krompachy, primátorka, Nám. Slobody 1, 053 42 Krompachy
3. Advokátska kancelária PRK Partners s.r.o., Hurbanovo námestie 3, 811 06 Bratislava  
zast. Investkredit bank AG, so sídlom Renngasse 10, A-1013 Viedeň, Rakúska republika
4. Ing. Mojmír Begán, Projex, projektové družstvo, ul. Ing. Straku 4, 052 01 Spišská Nová Ves
5. Ing. Miroslav König, ATELIER, Brezová 31, 052 01 Spišská Nová Ves
6. Ing. Anton Javorský, BBF elektro s.r.o., Radlinského 17/B, 052 01 Spišská Nová Ves

**Na vedomie:**

1. Technická inšpekcia, a.s., pracovisko Košice, Južná trieda 95, 040 48 Košice
2. Obvodný úrad v Spišskej Novej Vsi, odbor civilnej ochrany a krízového riadenia,  
Štefánikovo námestie 5, 052 01 Spišská Nová Ves
3. Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru Spišská Nová Ves, Brezová  
30, 052 01 Spišská Nová Ves
4. Podtatranská vodárenská prevádzková spoločnosť Poprad, a.s., Hraničná 662/17, 058 89  
Poprad
5. Mesto Krompachy, stavebný úrad, Nám. Slobody 1, 053 42 Krompachy

## **Prílohy č. 1**

Mená a adresy ostatných účastníkov stavebného konania.

1. Advokátska kancelária PRK Partners s.r.o., Hurbanovo námestie 3, 811 06 Bratislava  
zast. Investkredit bank AG, so sídlom Renngasse 10, A-1013 Viedeň, Rakúska republika
2. Ing. Mojmír Begán, Projex, projektové družstvo, ul. Ing. Straku 4, 052 01 Spišská Nová Ves
3. Ing. Miroslav König, ATELIER, Brezová 31, 052 01 Spišská Nová Ves
4. Ing. Anton Javorský, BBF elektro s.r.o., Radlinského 17/B, 052 01 Spišská Nová Ves